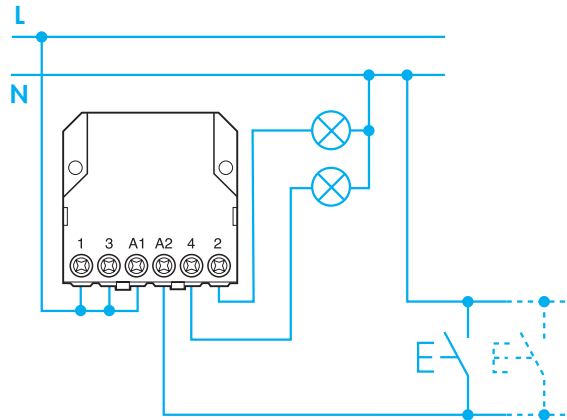
























# 26

- I** RELÈ AD IMPULSI 10 A
- GB** STEP RELAY 10 A
- F** TELERUPTEUR 10 A
- D** STROMSTOSS-SCHALTER 10 A
- NL** IMPULSRELAIS 10 A
- E** RELE DE IMPULSOS 10 A
- P** RELÉ DE IMPULSO 10 A
- H** LÉPTETŐ (IMPULZUS) RELÉ 10 A
- CZ** SPÍNAČ IMPULSN OVLÁDANÝ KOMPAKTNÍ, 10 A



	(12-24-48-110-230) V AC (50 Hz) $U_{\min}: 0.8 U_N (50 \text{ Hz})$ $U_{\max}: 1.1 U_N (50 \text{ Hz})$
	1 NO (SPST-NO) 2 NO (DPST-NO) 10 A - 250 V AC   800 W  360 W
	(-40...+40)°C
IP 20	

	<b>I</b> Tipo <b>GB</b> Type <b>F</b> Types <b>D</b> Typ <b>NL</b> Type <b>E</b> Tipos <b>P</b> Tipo <b>H</b> Típus <b>CZ</b> Typ	<b>N° di impulsi</b> <b>Number of steps</b> <b>Nb. opérations</b> <b>Schaltvarianten</b> <b>Schakelposities</b> <b>N° impulsos</b> <b>N° de impulsos</b> <b>Kapcs. lépések száma</b> <b>Počet krok</b>	<b>Sequenze</b> <b>Sequences</b> <b>Sequences</b> <b>Schalfolge</b> <b>Schakelprogramma</b> <b>Secuencias</b> <b>Seqüências</b> <b>Kapcsolási sorrend</b> <b>Postup krok</b>			
			1	2	3	4
26.01		2				
26.02		2				
26.03		2				
26.04		4				
26.06		3				
26.08		4				

**I** **ATTENZIONE:** in caso di tensione nominale 12V DC o 24V DC è necessario il montaggio del modulo 026.9.012 o 026.9.024. Dimensioni Adattatore (31.5x28.5x12.5) mm.

**GB** **WARNING:** for a control voltage of 12 V DC or 24 V DC, use the appropriate AC relay with the appropriate DC adaptor 026.9.012 or 026.9.024. Adaptor dimension (31.5x28.5x12.5) mm.

**F** **ATTENTION:** en cas de tension nominale 12V DC ou 24V DC il est nécessaire de monter le module 026.9.012 ou 026.9.024. Dimensions Adaptateur (31.5x28.5x12.5) mm.

**D** **ACHTUNG:** Zum Betrieb an 12 V DC ist der Adapter 026.9.012 und zum Betrieb an 24 V DC der Adapter 026.9.024 einzusetzen. Adapterabmessung (31,5x28,5x12,5) mm.

**NL** **WAARSCHUWING:** Bij nominale spanning 12V DC of 24V DC is montage van de adapter 026.9.012 of 026.9.024 vereist. Adapterafmetingen (31,5x28,5x12,5) mm.

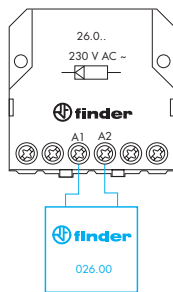
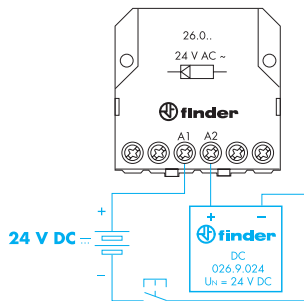
**E** **ADVERTENCIA:** para tensiones nominales 12 V DC o 24 V DC es necesario utilizar el módulo 026.9.012 o 026.9.024. Dimensiones del módulo (31.5x28.5x12.5) mm.

**P** **ATENÇÃO:** no caso de tensão nominal 12 V DC ou 24 V DC é necessário utilizar o módulo 026.9.012 ou 026.9.024. Dimensões do adaptador (31.5 x 28.5 x 12.5) mm.

**H** **FIGYELEM:** A 12 V AC tekercsfeszültségű relé 12 V DC feszültséggel történő működtetéséhez a 026.9.012, a 24 V AC tekercsű relé 24 V DC feszültséggel történő működtetéséhez a 026.9.024 számú adapter szükséges. Az adapter méretei: (31,5x28,5x12,5) mm.

**CZ** **POZOR:** Adaptér 026.9.012 pro ovládání spínače na 12 V AC nap tím 12 V DC. Adaptér 026.9.024 pro ovládání spínače na 24 V AC nap tím 24 V DC (31.5 x 28.5 x 12.5) mm.

12 V DC	026.9.012
24 V DC	026.9.024



**I** **IMPORTANTE PER L'INSTALLAZIONE**  
In caso di utilizzo con pulsanti luminosi (fino a 15 pulsanti luminosi da max 1 mA 230 V AC) è necessario il montaggio del modulo tipo 026.00. Dimensioni condensatore (32x22x13) mm.

**GB** **IMPORTANT**  
Where the relay is to be used with illuminated push-buttons (Maximum of 15, each 1 mA max. at 230 V AC), the special module (part number: 026.00) must be fitted. Module dimensions (32x22x13) mm.

**F** **IMPORTANT POUR L'INSTALLATION**  
En cas d'utilisation de boutons lumineux (jusqu'à 15 boutons poussoirs lumineux max de 1 mA 230 V AC) il est nécessaire de monter un module type 026.00. Dimensions du module (32x22x13) mm.

**D** **ANMERKUNG bei Betrieb mit Leuchttastern:**  
Bei Betrieb mit max. 15 Leuchttaster (1 mA/230 V AC) ist der Kondensator 026.00 erforderlich. Kondensator-Abmessungen (32x22x13) mm.

**NL** **OPMERKING**  
Bij aansturing met maximaal 15 verlichte drukknoppen (1 mA/230 V AC) is de moduul 026.00 vereist. Condensatorafmetingen (32x22x13) mm.

**E** **IMPORTANTE PARA LA INSTALACION**  
En caso de utilizar pulsadores luminosos (hasta 15 pulsadores luminosos de máximo 1mA 230 V AC) es necesario el montaje del módulo tipo 026.00. Dimensiones del condensador (32x22x13) mm.

**P** **IMPORTANTE PARA A INSTALAÇÃO**  
Em caso de aplicação com botões pulsadores luminosos (até 15 pulsadores com máx 1 mA 230 V AC) é necessário acoplar ao relé o módulo tipo 026.00. Dimensões do condensador (32x22x13) mm.

**H** **TUDNIVALÓK világító (glimm) nyomógombokkal történő üzemeltetéshez.** Legfeljebb 15 világító (glimm) nyomógomb (1 mA/230 V) működtetéséhez egy 026.00 típusú kondenzátor szükséges. A kondenzátor méretei (32x22x13) mm.

**CZ** **příklad připojení kondenzátoru, typu 026.00.**  
Kondenzátor 1,5 µF/230 V je zapotřebí pro ovládání pomocí až 15 prosvětlených tlačítek (max. 1 mA/230 V), připojuje se paralelně k cíve impulsně ovládaného spínače (31.5 x 28.5 x 12.5) mm.